



Ajuntament de Calldetenes

GUIA D'ACOLLIDA MUNICIPAL

1. EMPADRONA'T!

El padró municipal és el registre de tots els habitants d'un municipi. Totes les persones que resideixen al municipi s'han d'inscriure al padró. El padró et donarà accés a l'assistència sanitària i a l'educació dels teus fills.

Ajuntament de Calldetenes

Pl. Onze de Setembre s/n

08506 Calldetenes

Tel: 93 886 31 05

Horari: Tots els dies de 9 h a 14:30 h i el dilluns de 15.30 a 17.30 h

Documentació necessària:

- Documentació d'identitat:
 - Per a ciutadans de la Unió Europea cal portar document acreditatiu d'identitat en vigor.
 - Per a ciutadans que no pertanyen a la Unió Europea, cal portar el permís de residència o passaport.
- Documentació de residència :
 - Si sou llogaters, cal portar el contracte de lloguer o l'últim rebut de llum, gas o aigua a nom del sol·licitant.
 - Si sou propietaris, cal portar l'escriptura de propietat.

2. VINE A L'ENTREVISTA D'ACOLLIDA I A LES SESSIONS D'ACOLLIDA I DE CONEIXEMENT DE LA SOCIETAT CATALANA!

Les entrevistes i sessions van dirigides als nous empadronats del municipi que vulguin tenir coneixement de la xarxa de serveis i recursos d'acollida del municipi, de la comarca i de Catalunya.

3. OBTÉ LA TEVA TARGETA SANITÀRIA!

Per rebre assistència a qualsevol centre de salut, és necessari obtenir la targeta sanitària. Pots sol·licitar la targeta i demanar hora al consultori mèdic del municipi.

Consell Comarcal



d'Osona

- Consultori local de Calldetenes

C/ Joan Maragall s/n

Tel: 93 889 04 64

Horari:

- dilluns, dimarts, dijous de 8 h a 15 h
- dimecres de 16.30 h a 21 h
- divendres de 10.30 h a 15 h

- CAP de Santa Eugènia de Berga

C/ de les Escoles s/n

08507 Sta. Eugènia de Berga

Tel: 93 885 45 56

Horari: De dilluns a divendres de 8 h a 21h i dissabtes de 8 h a 15 h

Trucar al 112 per urgències mèdiques de 21h a les 8 h.

Documentació necessària:

- DNI / Passaport
- Certificat d'empadronament
- En el cas de menors de fins a 14 anys cal portar el llibre de família i sinó el passaport.

4. ESCOLARITZA ELS FILLS!

L'educació és obligatòria a Catalunya a partir dels 6 anys i fins als 16, tot i que s'aconsella que es comenci a anar a l'escola als 3 anys per tal d'adquirir hàbits des de ben petits. Les inscripcions es fan a través de l'escola:

- Escola Bressol l'Esquitx (de 0 a 3 anys)

C/ Girona, 8

08506 Calldetenes

Tel: 93 889 17 93

- Escola Sant Marc (de 3 a 12 anys)

C/ Girona s/n

08506 Calldetenes



Ajuntament de Calldetenes

Tel: 93 886 27 93

- SI Calldetenes (de 12 a 16 anys)
Avinguda Lluís Companys, 14
08506 Calldetenes
Tel: 93 886 71 16

Documentació necessària:

- DNI / NIE / Passaport dels pares
- Llibre de família o passaport
- Carnet de vacunacions del nen/a (en cas de que no en tinguin, demanar certificat de pediatria del CAP)
- TSI (targeta sanitària)

5. ACTUALITZA LA TEVA DOCUMENTACIÓ!

Informa sobre la gestió de tràmits en matèria d'estrangeria: tramitar permisos de treball, de residència, arrelament social, reagrupament familiar etc.

- CITE (Centre d'informació al Treballador Estranger) de Comissions Obreres
Plaça Lluís Companys, 3 baixos,
08500 Vic
Tel: 93 889 14 11(cal concertar cita prèvia.)
- AMIC (Associació d'Ajuda Mútua als Immigrants a Catalunya) de la Unió General de Treballadors
Plaça Osona, 4 1er
08500 Vic
Tel. 93 889 55 90
- Consell Comarcal d'Osona
Àrea de Ciutadania i Immigració
c/ Historiador Ramon d'Abadal i de Vinyals, 5, 3ª planta
08500 Vic
Tel: 93 883 28 46 (cal concertar cita prèvia)
C/e: integra@ccosona.cat

Consell Comarcal d'Osona



- 012 Informació
Podeu trucar al telèfon d'informació de la Generalitat de Catalunya sobre immigració.

6. BUSCA FEINA!

Si tens 16 anys i has obtingut la corresponent autorització administrativa legal, pots accedir al món laboral. T'informaran sobre com trobar feina a:

- OTG (Oficina de treball de la Generalitat de Catalunya)
C/ Ramon Sala i Saçala s/n
08500 Vic
Tel. 93 889 27 67
Horari: de dilluns a divendres de 8.15 h a 13.30 h

7. APRÈN EL CATALÀ!

El català com a llengua oficial de Catalunya, t'ajudarà a integrar-te a la societat d'acollida i és important per poder accedir a les mateixes oportunitats que la resta de ciutadans.

- Ajuntament de Calldetenes
Pl. Onze de Setembre s/n
Tel: 93 886 31 05
Horari: de 9 h a 15h
- CNLO (Consorci per a la Normalització Lingüística d'Osona)
C/ Pla de Balenyà, 30-32
08500 Vic
Tel. 93 886 65 88

8. VETLLA PEL TEU BENESTAR!

Si vols rebre informació i orientació sobre les prestacions econòmiques o socials que poden prestar les diferents administracions, t'informaran a:

Ajuntament de Calldetenes/Serveis Socials
Tel. 93 886 31 05 (cal concertar cita prèvia)



Ajuntament de Calldetenes

9. BUSCA UN HABITATGE !

El Servei d'Habitatge del Consell Comarcal d'Osona t'ajudarà a buscar un habitatge de lloguer i t'informarà sobre les ajudes econòmiques existents.

- Borsa d'Habitatge del Consell Comarcal d'Osona
C/ Historiador Ramon d' Abadal i de Vinyals, 5, 3^a planta
08500 Vic
Tel: 93 883 22 12 / 93 883 41 25
Horari: de dilluns a divendres de 10 h a 14 h (cal concertar cita prèvia)

10. PUNT D'INFORMACIÓ JUVENIL

Els serveis d'informació juvenil ofereixen informació i assessorament als joves sobre treball, ensenyament, habitatge, borsa de treball, formació etc.

- Punt Jove Calldetenes
Plaça Armand Quintana s/n
08506 Calldetenes
Tel 93 881 62 13

11. ENTITATS DE SUPORT

A la comarca hi ha diferents entitats socials que et poden ajudar si ho necessites.

- Creu Roja
C/ Molí de Saborit, 5-7,
08500 Vic
Horari: de dilluns a divendres de 9 h a 14 h i de dilluns a dijous de 15 h a 18 h
Tel. 93 885 62 62
- Càritas Diocesana
C/ Torres i Bages, nº4, baixos
08500 Vic
Horari: de dilluns a divendres de 9 h a 13 h i de 15 h a 18 h
Tel. 93 886 04 83

Consell Comarcal d'Osona



I també hi ha entitats d'immigrants que fa temps que viuen a la comarca que també et poden ajudar.

- Amic Amazigh (Associació Motivadora per a la Integració Cultural -Marroc-): 689 612 885
- Associació Cultural Subsahariana i Amics d'Osona (ACSAO): 669 201 952
- Associació de Ghanesos d'Osona: 634 014 876
- Associació Fuladu Union Fulbe Immigrants del Senegal (AFUFIS): 638 237 235
- Associació Amics del Senegal del Bisaura: 671 419 098
- Bini Association Vic (Nigèria): 618 481 747
- African Muslim Cultural Association (Àfrica Subsahariana): 699 566 366
- Associació de Malians de Tona AMCE: 696 769 374
- Associació d'Equatorians de la Comarca d'Osona (AECCO): 620 482 820
- Associació d'Equatorians residents a Vic: 649 801 555
- Comitè Cívic Colombià d'Osona: 646 039 442
- Asociación jóvenes con visión de futuro: 93 885 23 14
- Associació social i cultural de la India: 653 046 077
- Associació d'Osona per la Pau Jameiat Essalam: 670 857 546
- Veus Diverses: 690 024 074

12. FESTES DEL MUNICIPI

- **Juny** Fira d'entitats, mercat d'ocasió. Fira d'estiu.
- **Juliol** Festa del Barri de Darrere Els Horts.
- **Setembre** Festa Major, Premis Literaris de Calldetenes.
- **Octubre a novembre:** Festival de Titelles
- **Novembre** Cros de Calldetenes, Festa de Sant Martí de Riudeperes, Setmana de la Ciència.



Ajuntament de Calldetenes



13. ALTRES TELÈFONS D'INTERÈS

- Hospital General de Vic: 93 889 11 11
- Farmàcia M^a Dolors Soler: 93 889 10 44 (Pl. Vella, 9)
- Ambulància: 061
- Bombers: 112
- Mossos d'esquadra: 112
- RENFE (General): 902 240 202
- Autobusos Comasòlives: 93 886 26 14
- Taxi Quim: 639 912 122
- Emergències: 112
- Atenció Ciutadana de la Generalitat de Catalunya: 012



Ajuntament de Calldetenes

GUÍA DE ACOGIDA MUNICIPAL

1. ¡EMPADRONATE!

El padrón municipal es el registro de todos los habitantes de un municipio. Todas las personas que residen en el municipio se tienen que inscribir en el padrón. El padrón te dará acceso a la asistencia sanitaria y a la escolarización de tus hijos.

Ajuntament de Calldetenes

C/ 11 de Setembre s/n

08506 Calldetenes

Tel: 93 886 31 05

Horario: Todos los días de 9 h a 14.30 h y lunes de 15.30 a 17.30 h

Documentación necesaria:

ÇDocumentación de identidad:

- Para ciudadanos de la Unión Europea es preciso llevar documento acreditativo de identidad en vigor.

- Para ciudadanos que no pertenecen a la Unión Europea, es preciso llevar el permiso de residencia o pasaporte.

ÇDocumentación de residencia:

- Los inquilinos, es preciso llevar el contrato de alquiler o el último recibo de luz, gas o agua a nombre del solicitante

- Los propietarios, es preciso llevar la escritura de propiedad.

2. ¡VEN A LA ENTREVISTA DE ACOGIDA Y A LAS SESIONES GRUPALES DE ACOGIDA Y DE CONOCIMIENTO DE LA SOCIEDAD CATALANA

Las entrevistas y las sesiones van dirigidas a los nuevos empadronados del municipio que quieran tener conocimiento de la red de servicios y recursos de acogida del municipio, de la comarca y de Cataluña.

3. ¡CONSIGUE TU TARJETA SANITARIA!

Para recibir asistencia en cualquier centro de salud, es necesario obtener la tarjeta sanitaria. Puedes solicitar la tarjeta y pedir cita en el consultorio médico del municipio.

Consell Comarcal



d'Osona

- Consultori local de Calldetenes

C/ Joan Maragall s/n

Tel: 93 889 04 64

Horario:

- lunes, martes, jueves: 8 h a 15 h

- miércoles : 16.30 h. a 21 h

- viernes: 10.30 h a 15 h

- CAP de Santa Eugènia de Berga

C/ de les Escoles s/n

08507 Sta. Eugènia de Berga

Tel: 93 885 45 56

Horario: De lunes a viernes de 8 h a 21h y sábados de 8 h a 15 h

Llamar al 112 par urgencias médicas de 21h a les 8 h.

Documentación necesaria:

- DNI / Pasaporte

- Certificado de empadronamiento

- En el caso de menores de hasta 14 años es preciso llevar el libro de familia o pasaporte.

4. ¡ESCOLARIZA TUS HIJOS!

La escolarización es obligatoria en Cataluña a partir de los 6 años y hasta los 16. No obstante es muy recomendable ir a la escuela a los 3 años para adquirir hábitos desde pequeños. Las inscripciones se hacen a través de la escuela:

- Escola Bressol l' Esquix (de 0 a 3 años)

C/ Girona, 8

08506 Calldetenes

Tel: 93 889 17 93

- Escola Sant Marc (de 3 a 12 años)

C/ Girona s/n

08506 Calldetenes

Tel: 93 886 27 93



Ajuntament de Calldetenes

- SI Calldetenes (de 12 a 16 años)
Avinguda Lluís Companys, 14
08506 Calldetenes
Tel: 93 886 71 16

Documentación necesaria:

- DNI / NIE / Pasaporte de los padres
- Libro de familia o pasaporte
- Carnet de vacunaciones del niño/a (en caso de no tenerlo, pedir certificado de pediatría del CAP)
- TSI (tarjeta sanitaria)

5. ¡ ACTUALIZA TU DOCUMENTACIÓN!

Infórmate sobre la gestión de trámites en materia de extranjería: tramitar permisos de trabajo, de residencia, arraigo social, reagrupamiento familiar etc.

- CITE (Centre d'informació al Treballador Estranger) de Comissions Obreres
Plaça Lluís Companys, 3 baixos,
08500 Vic
Tel: 93 889 14 11(con cita prèvia.)
- AMIC (Associació d'Ajuda Mútua als Immigrants a Catalunya) de la Unió General de Treballadors
Plaça Osona, 4 1er
08500 Vic
Tel. 93 889 55 90 (con cita prèvia)
- Consell Comarcal D'Osona
Àrea de Ciutadania i Immigració
C/ Historiador Ramon D'Abadal i de Vinyals, 5, 3ª planta
08500 Vic
Tel. 93 883 28 46 (con cita previa)
C/e: integra@ccosona.net
- 012 Información
Podéis llamar al teléfono de información de la Generalitat de Catalunya sobre inmigración.



6. ¡BUSCA TRABAJO!

Si tienes 16 años y has obtenido la correspondiente autorizació administrativa legal, puedes acceder al mundo laboral. Te informarán sobre como encontrar empleo a:

- OTG (Oficina de treball de la Generalitat de Catalunya)
C/ Ramon Sala i Saçala s/n
08500 Vic
Tel. 93 889 27 67
Horario: de lunes a viernes 8.15 h a 13.30 h

7. APRENDE EL CATALÁN!

El catalán como lengua oficial de Cataluña, te ayudará a integrarte a la sociedad de acogida y es importante para poder acceder a las mismas oportunidades que el resto de ciudadanos.

- Ajuntament de Calldetenes
C/11 de Setembre s/n
Tel: 93 886 31 05
Horario: de 9 h a 15 h
- CNLO (Consorti per a la Normalització Lingüística d'Osona)
C/ Pla de Balenyà,30-32
08500 Vic
Tel. 93 886 65 88

8. ¡CUIDA TU BIENESTAR!

Por si quieres recibir información y orientación sobre prestaciones económicas o sociales que puedan prestar las diferentes administraciones, te informaran en:

Ajuntament de Calldetenes/Serveis Socials
Tel. 93 886 31 05 (con cita prèvia)



Ajuntament de Calldetenes

9. ¡BUSCA UNA VIVIENDA !

El Servei d'habitatge del Consell Comarcal d'Osona te ajudaran a buscar una vivienda de alquiler y te informaran sobre las ayudas económicas existentes.

- Borsa d'Habitatge del Consell Comarcal d'Osona
C/ Historiador Ramon d' Abadal i de Vinyals, 5, 3ª planta
08500 Vic
Tel: 93 883 22 12 / 93 883 41 25
Horario: De lunes a viernes de 10 h a 14 h (con cita previa)

10 SERVICIO DE INFORMACIÓN JUVENIL

Los servicios de información juvenil, ofrecen información y asesoramiento a los jóvenes sobre trabajo, enseñanza, vivienda, bolsa de trabajo joven, formación etc

- Punt Jove Calldetenes
Plaça Armand Quintana s/n
08506 Calldetenes
Tel: 93 881 62 13

11. ENTIDADES DE AYUDA

En la comarca hay diferentes entidades sociales que te pueden ayudar si lo necesitas.

- Creu Roja
C/ Molí de Saborit, 5-7,
08500 Vic
Horario: de lunes a viernes de 9 h a 14 h y de lunes a jueves de 15 h a 18 h
Tel. 93 885 62 62
- Cáritas Diocesana
C/ Torres y Bages, nº 4, bajos
08500 Vic
Horario: de lunes a viernes de 9 h a 13 h y de 15 h a 18 h
Tel. 93 886 04 83



Y también hay entidades de inmigrantes que hace tiempo que viven en la comarca y que también te pueden ayudar.

- Amic Amazigh (Associació Motivadora per a la Integració Cultural -Marroc-): 689 612 885
- Associació Cultural Subsahariana i Amics d'Osona (ACSAO): 669 201 952
- Associació de Ghanesos d'Osona: 634 014 876
- Associació Fuladu Unionió Fulbe Immigrants del Senegal (AFUFIS): 638 237 235
- Associació Amics del Senegal del Bisaura: 671 419 098
- Bini Association Vic (Nigèria): 618 481 747
- African Muslim Cultural Association (Àfrica Subsahariana): 699 566 366
- Associació de Malians de Tona AMCE: 696 769 374
- Associació d'Equatorians de la Comarca d'Osona (AECCO): 620 482 820
- Associació d'Equatorians residents a Vic: 649 801 555
- Comitè Cívic Colombià d'Osona: 646 039 442
- Asociación jóvenes con visión de futuro: 93 885 23 14
- Associació social i cultural de la India: 653 046 077
- Associació d'Osona per la Pau Jameiat Essalam: 670 857 546
- Veus Diverses: 690 024 074

12. FIESTAS DEL MUNICIPIO

- **Junio** Feria de entidades, mercado de ocasión. Feria de verano.
- **Julio** Fiesta del Barrio de Detrás Los Huertos.
- **Septiembre** Fiesta Mayor, Premios Literarios de Calldetenes.
- **Octubre** a noviembre: Festival de Títeres.
- **Noviembre** Cros de Calldetenes, Fiesta de San Martín de Riudeperes, Semana de la Ciencia.



Ajuntament de Calldetenes



13. OTROS TELÉFONOS DE INTERÉS

- Hospital General de Vic: 93 889 11 11
- Farmacia M^a Dolors Soler : 93 889 10 44 (Pl. Vella , 9)
- Ambulancia: 061
- Bomberos: 112
- Mossos d'Esquadra: 112
- Renfe (General- Transporte Ferroviario)): 902 240 202
- Compañía autobuses Comasòlives: 93 886 26 14
- Taxi Quim : 639 912 122
- Emergencias: 112
- Atención Ciudadana de la Generalitat de Catalunya: 012